日本歌曲集

第 三 集

音 乐 出 版 社

日本歌曲集

第三集

音乐出版社編輯部編

音乐出版社

北京

日 本 歌 曲 集〔第三集〕

音乐出版社編輯部編

音乐出版社出版（北京和平門外西琉璃厂 170 号）

北京市书刊出版业营业許可証出字第 063 号

新华书店北京发行所发行

全 国 新 华 书 店 經 售

*

787×1092 毫米 32 开 1¹/₄印张 37 面乐譜

1962 年 12 月 北 京 第 1 版

1962 年 12 月北京第 1 次印刷

統一书号：8026·1696

印数：00,001-9,490 册 定价 0.14元

目　次

1. 民族解放之歌…………入江元太郎作詞　間宮芳生作曲　1
2. 南葛工人之歌…………通平寺伴助作詞　岡田和夫記譜　2
3. 赤旗报之歌…………門倉 訣作詞　關 忠亮作曲　3
4. 为自由战斗去…………大泽幹夫作詞　關 忠亮作曲　4
5. 日中友好之歌…………訪华日本合唱团作詞　木下尊規作曲　5
6. 黑潮之歌…………森田八重子作詞　荒木 栄作曲　6
7. 把战斗的旗帜高高举起…………窪田 亨作詞　木下航二作曲　7
8. 紙鶴挂胸前…………川路隆司作詞　寺原伸夫作曲　8
9. 把低声細語变成大声疾呼…………窪田 亨作詞　小林秀雄作曲　9
10. 流亡曲(影片《战争与和平》插曲)…………　10
11. 致富士山…………後藤晴郎作詞　熊谷賢一作曲　11
12. 反对美軍基地…………山内良樹作詞　保田睦良作曲　12
13. 还我冲繩…………岬 十一作詞　远藤 俊作曲　13
14. 內灘小調…………木下航二詞曲　14
15. 粉碎政暴法…………名古屋青年合唱团詞曲　15
16. 快行动起来…………今岡忠輔作詞　松里 治作曲　16
17. 希望之歌…………瀬能 豐作詞　和泉 卓作曲　17

18. 手……………………竹下八重子作詞　荒木 栄作曲　19

19. 冲向国会(选自《日本的黎明》組歌)……窪田 亨、門倉 訣作詞　寺原伸夫作曲　20

20. 工人之歌(选自《日本的黎明》組歌)……窪田 亨、門倉 訣作詞　寺原伸夫作曲　22

21. 插秧謠……………………林 柳波作詞　桥本国彦作曲　24

22. 早春曲……………………吉丸一昌作詞　中田 章作曲　25

23. 美丽的大自然……………………武島羽衣作詞　田中穗積作曲　26

24. 待宵草……………………竹久夢二作詞　多 忠亮作曲　28

25. 芭蕉……………………北原白秋作詞　小松耕輔作曲　29

26. 故乡……………………石川啄木作詞　平井保喜作曲　30

27. 小路……………………北原白秋作詞　山田耕筰作曲　31

28. 海濱之歌……………………林 古溪作詞　成田为三作曲　32

29. 箱根八里……………………靜岡县民歌　33

30. 海鷗……………………民　歌　34

31. 采茶謠……………………埼玉县民歌　34

32. 眞室川小調……………………山形县民歌　35

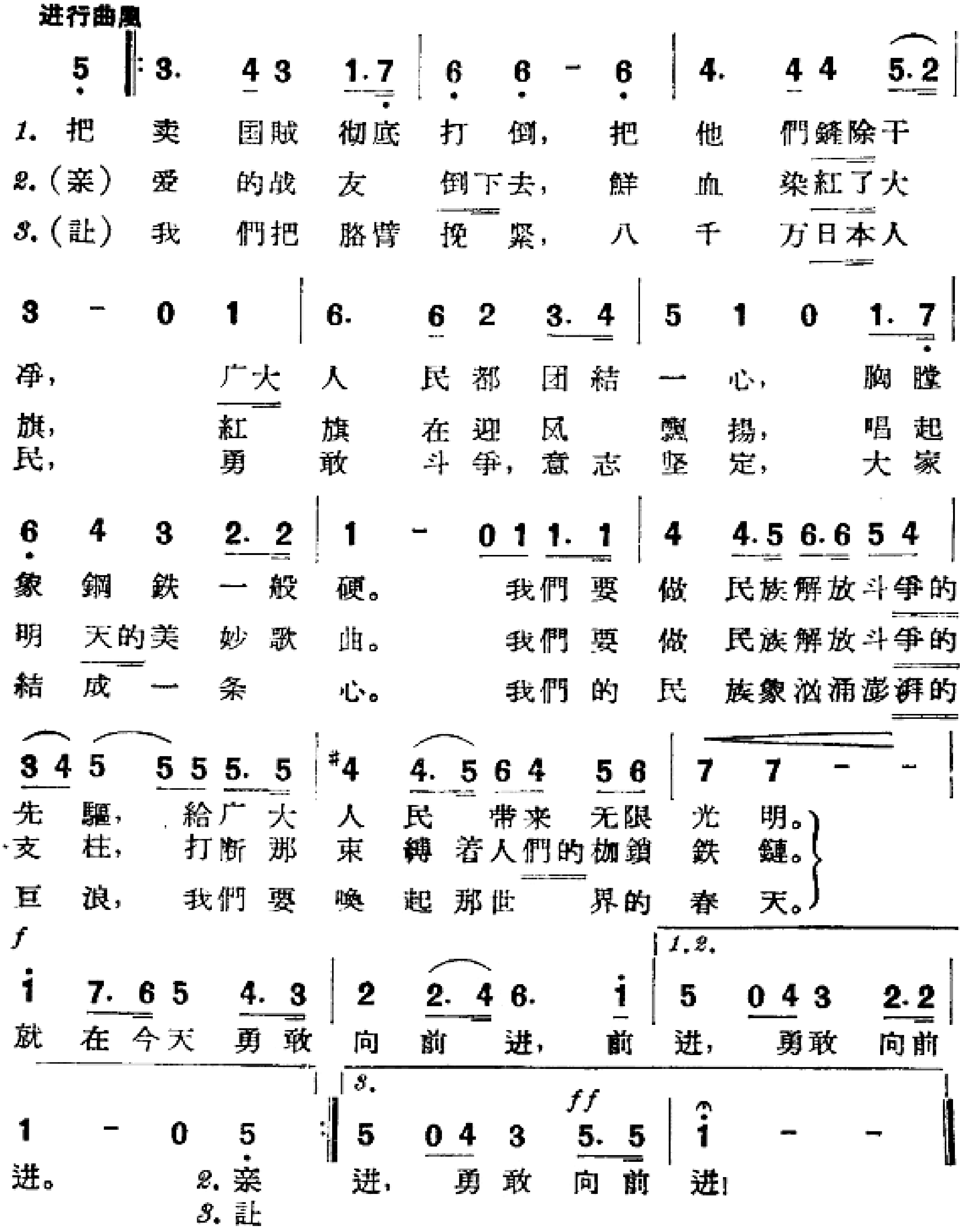
33. 啾嘍小調……………………靜岡县民歌　36

34. 相馬盂兰小調……………………福島县民歌　37

民族解放之歌

1=G $\frac{4}{4}$

入江元太郎作詞
間宮芳生作曲
张碧清譯配

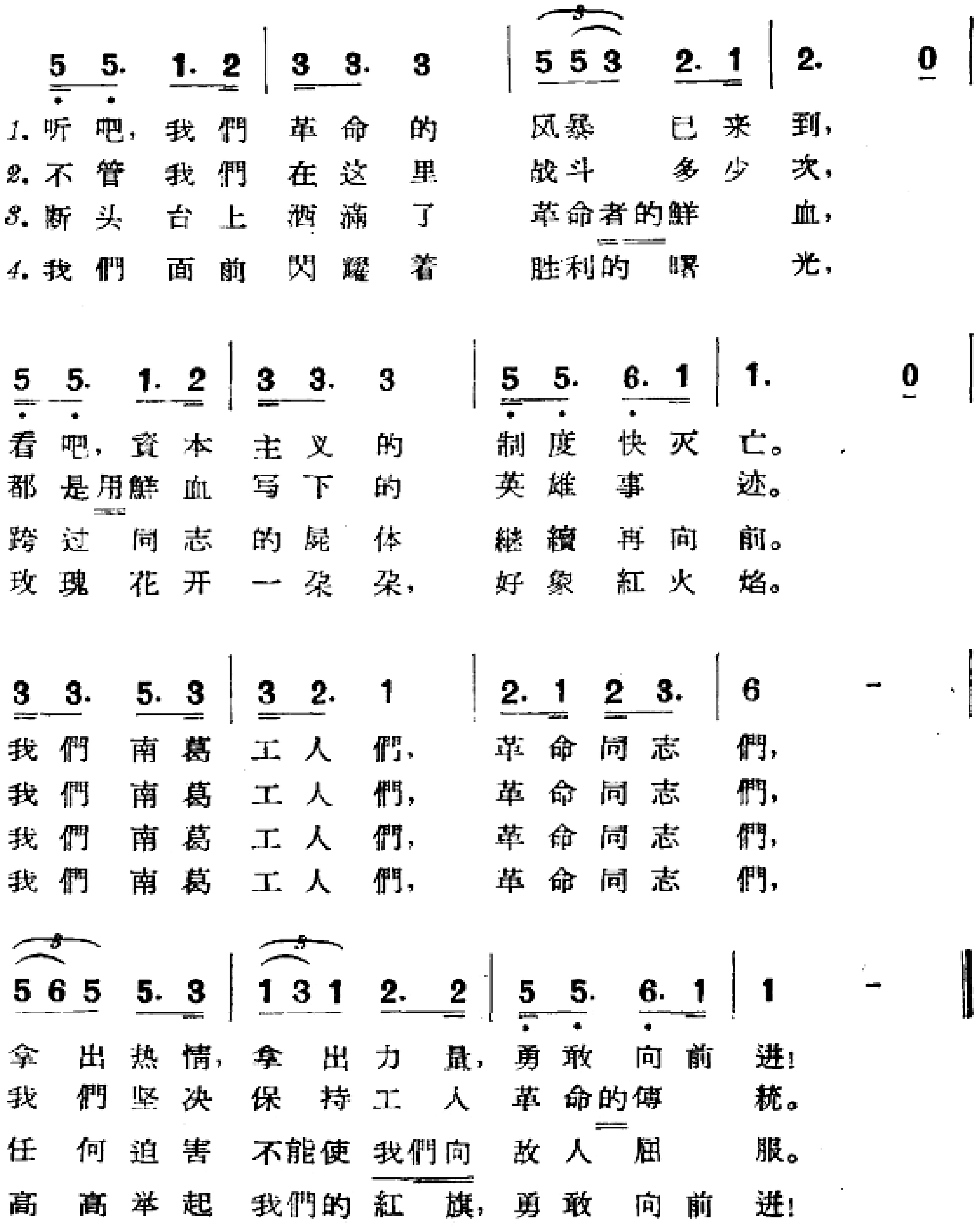


南葛工人之歌

1=G $\frac{2}{4}$

大正末年的革命歌曲

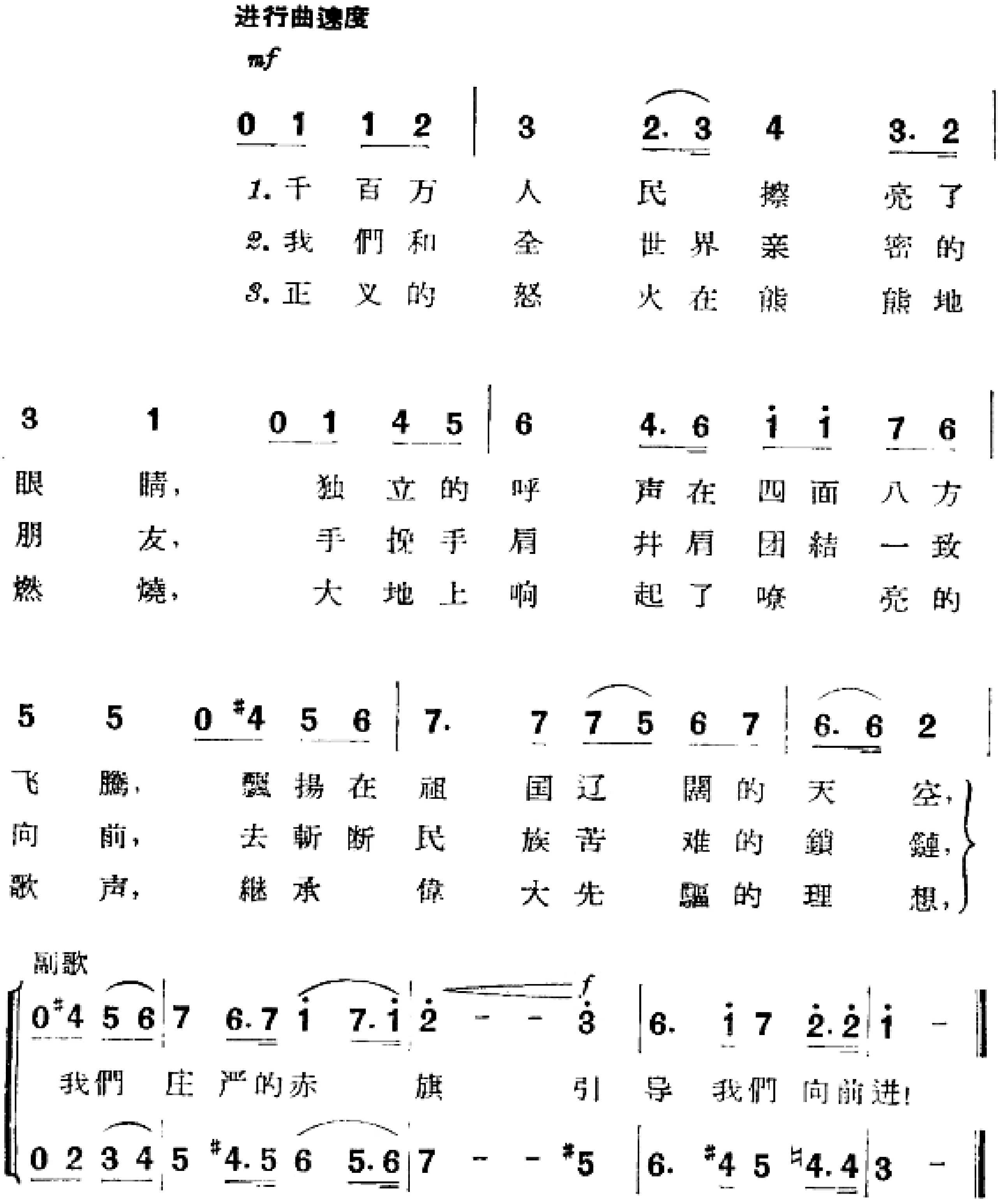
通平寺伴助作詞
岡田和夫記譜
南　　旅譯配



赤 旗 報 之 歌

門　倉　　訣作詞
關　　忠　亮作曲
李　芒、郑穎达譯詞
鍾　　立　民配歌

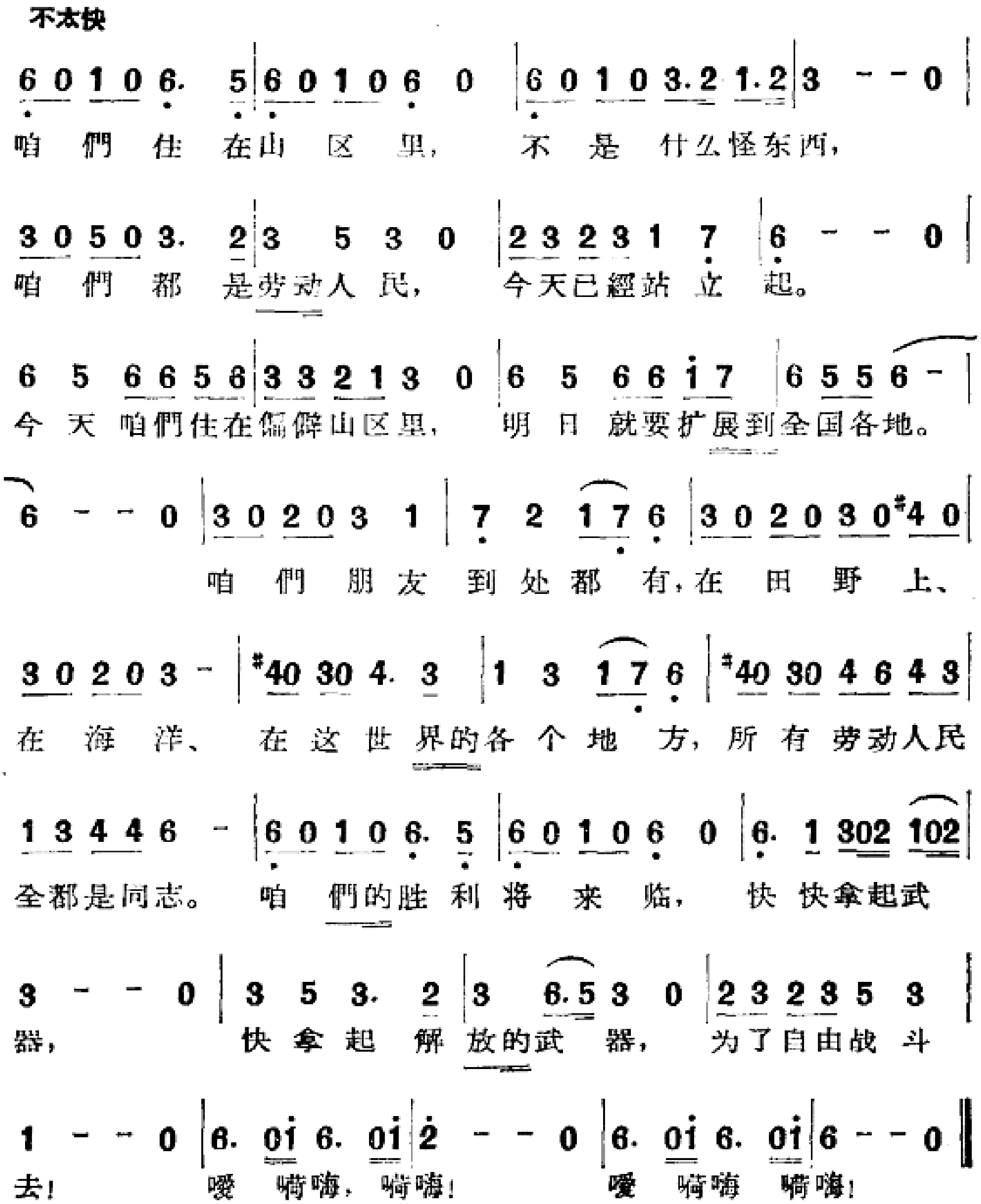
1=C 4/4



为自由战斗去

大澤幹夫作詞
關 忠亮作曲
张 碧 清譯配

1＝E♭ $\frac{4}{4}$



日中友好之歌

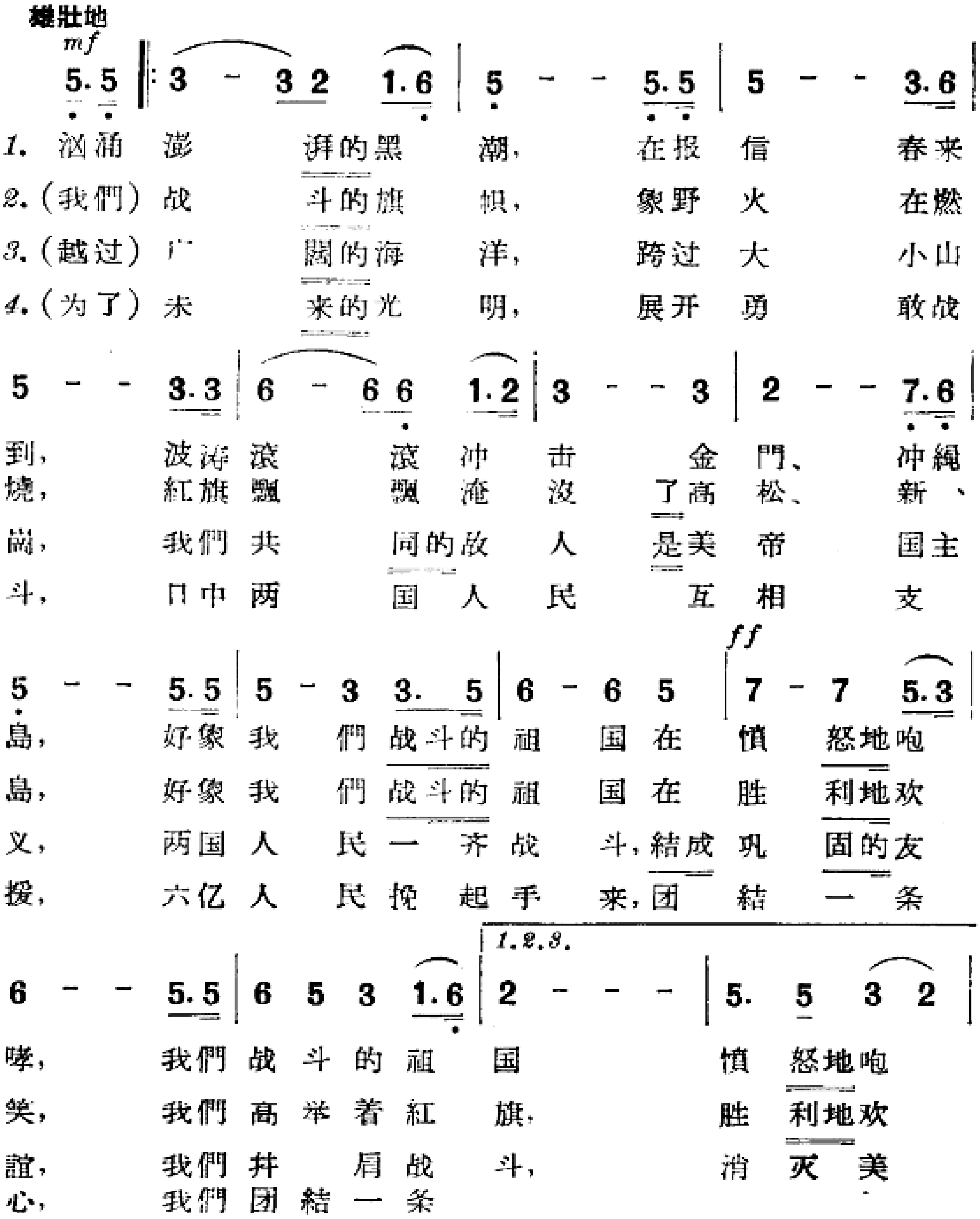
訪华日本合唱团作詞
木下尊規作曲
張碧清譯配

1=D 4/4

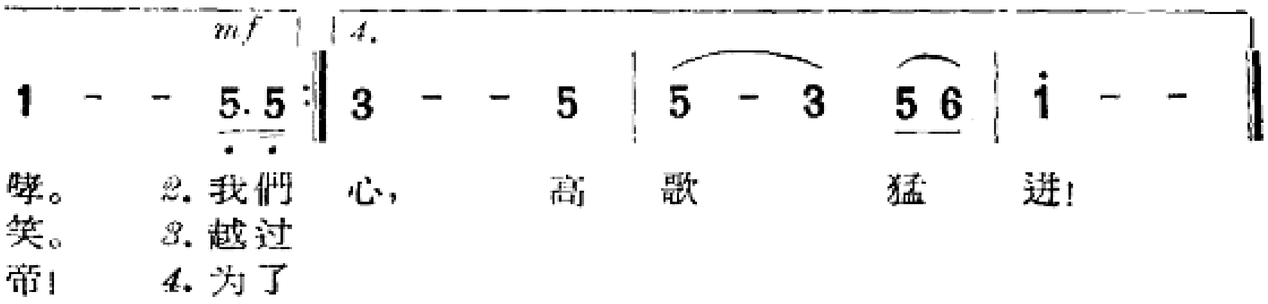
黑潮*之歌

1＝F 4/4

森田八重子作詞
荒 木 栄作曲
南 旅譯配



* "黑潮"即"台湾暖流"，北太平洋西部最強的暖流，主流沿台湾东岸、琉球群島直达日本东岸。——譯者

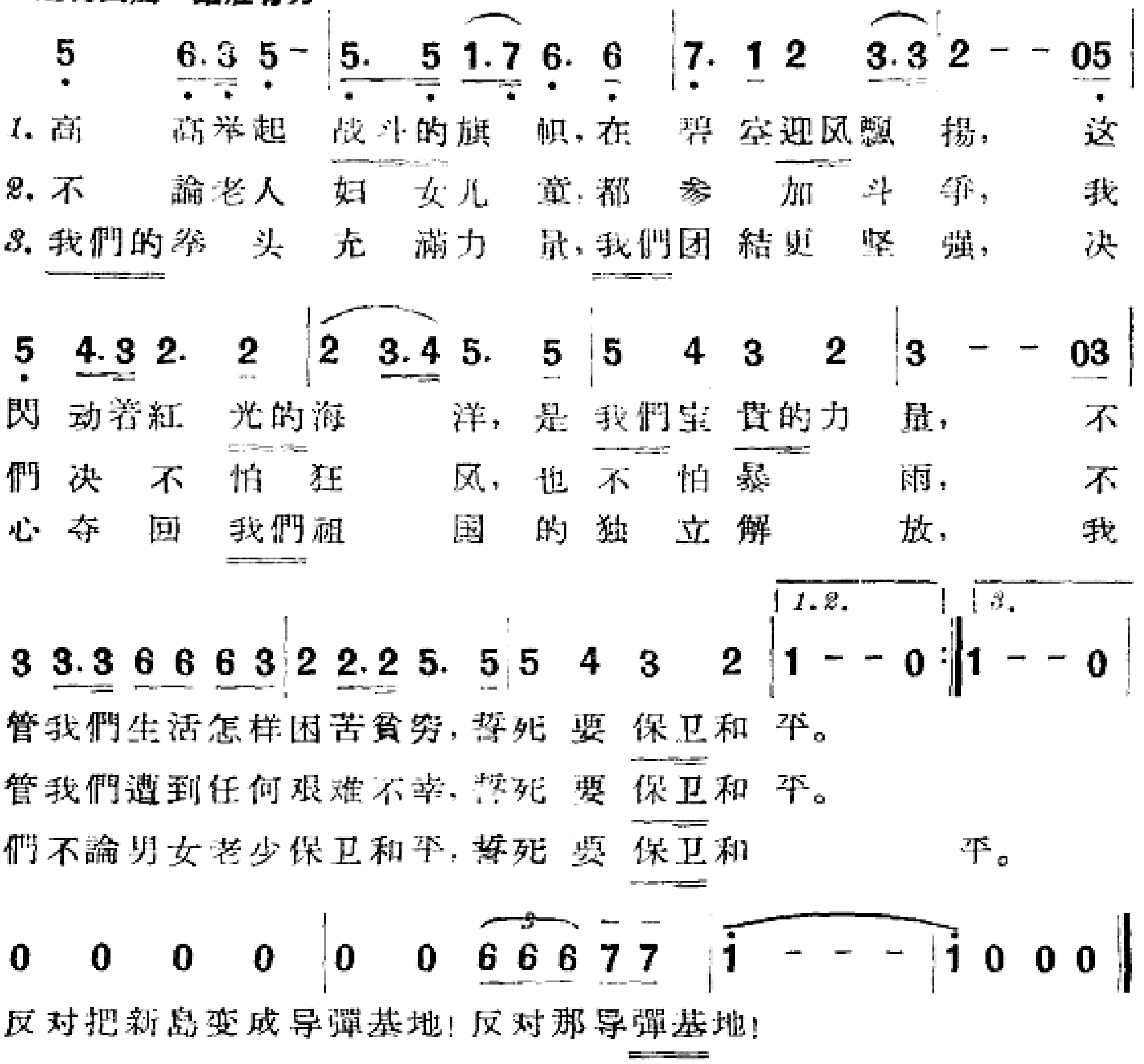


把战斗的旗帜高高举起

猪田 亨作詞
木下航二作曲
野 沙譯詞
俞 人 悦配歌

1=G $\frac{4}{4}$

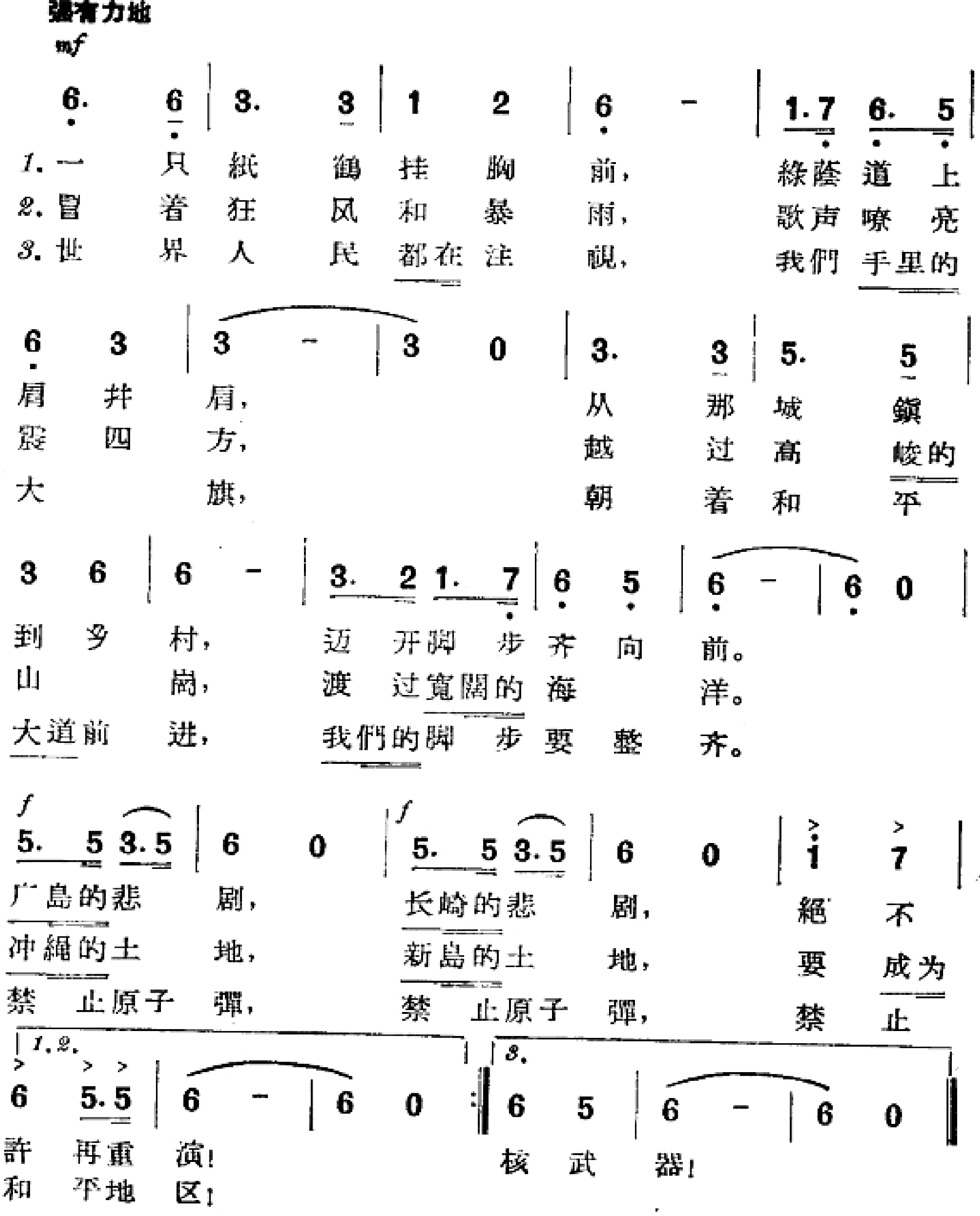
进行曲風 雄壮有力



紙鶴挂胸前

川路隆司作詞
寺原伸夫作曲
张碧清譯配

1＝E♭ 2/4

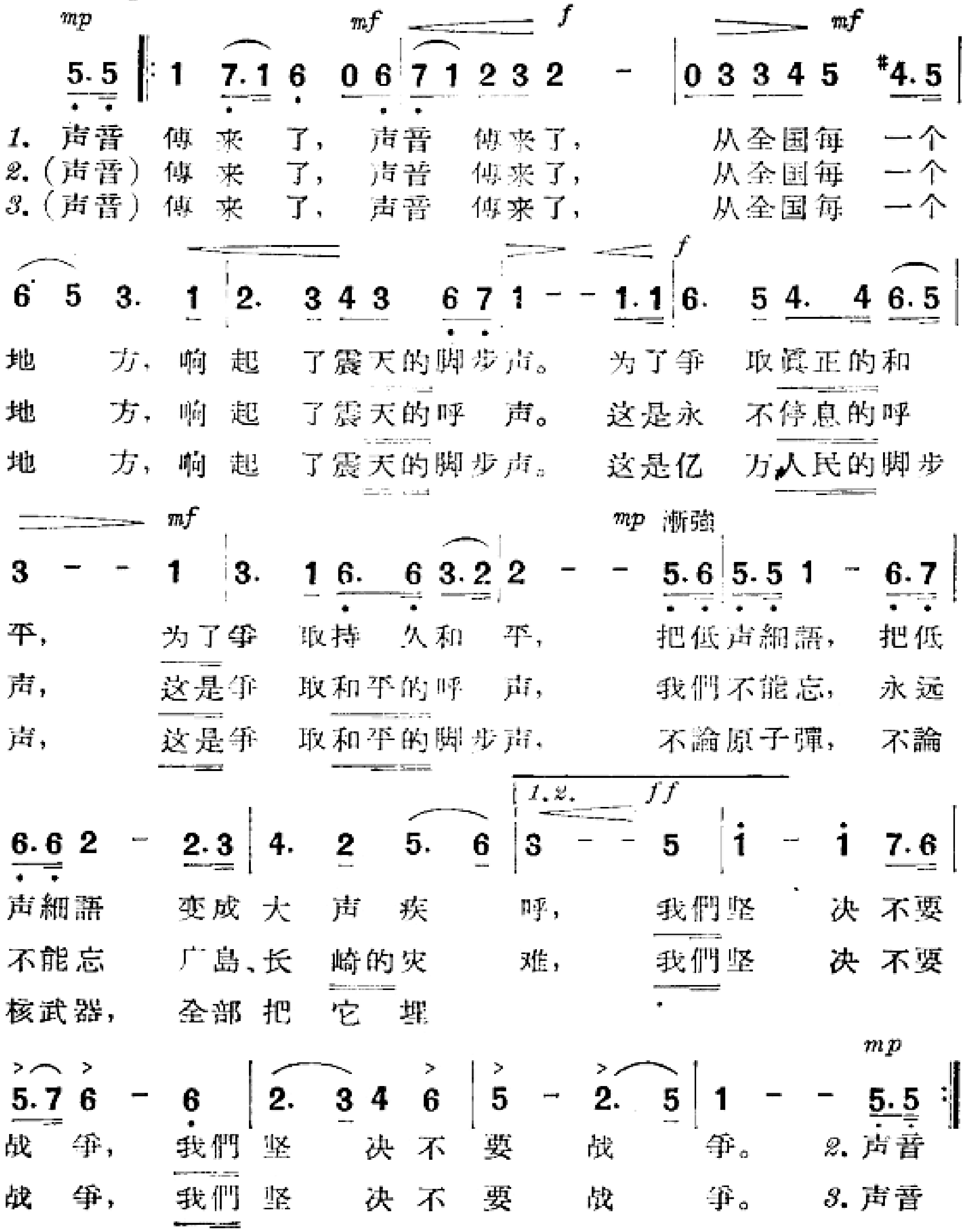


把低声細語变成大声疾呼

羅田亨作詞
小林秀雄作曲
楊木譯詞
金家声、张守淵配歌

1＝F 4/4

进行曲速度



3.

3 – – 5 | i – i 7.6 | 2/4 5 5 7 | 4/4 6 – – 2.3 | 4. 5 6 – |

葬。 我 們 坚决 制止 战 争， 我們 坚 决

fff fff

7 – 6 – | 5 2 – 2 | i – – – | i – – – | i – – – | i 0 0 ‖

制 止 战 争！

流亡曲

1＝C 4/4

雪 沙譯詞

刘瑞濺配歌

影片《战争与和平》插曲

3. 3 6 5 5 4 | 3 – 3 – | 3. 6 6 i i 7 | 6 – 6 – |

1.故 乡美 丽的 河 山， 叫 我日 夜 怀 念，
2.我 的故乡在 哪 里， 我 的爹娘在 何 方，
3.心 中向 往着 欢 乐， 向 往亲 爱的 地 方，

7. 6 7 i | 7 2 i 7 6 6 | 5. 5 3 6 5 4 | 3. 4 3 – |

我 如 今 到 处 流 浪， 孤 苦飘 泊在 异 乡，
家 乡土 地 被 人 侵 占， 我 的亲人全被 杀 光，
我 的双 脚 沾 满 泥 土， 忍 受痛 苦和 飢 寒，

3 3 3 2 i 7 | 7 6 7 i 7 – | 6. 6 5 6 5 4 | 3. 4 3 – |

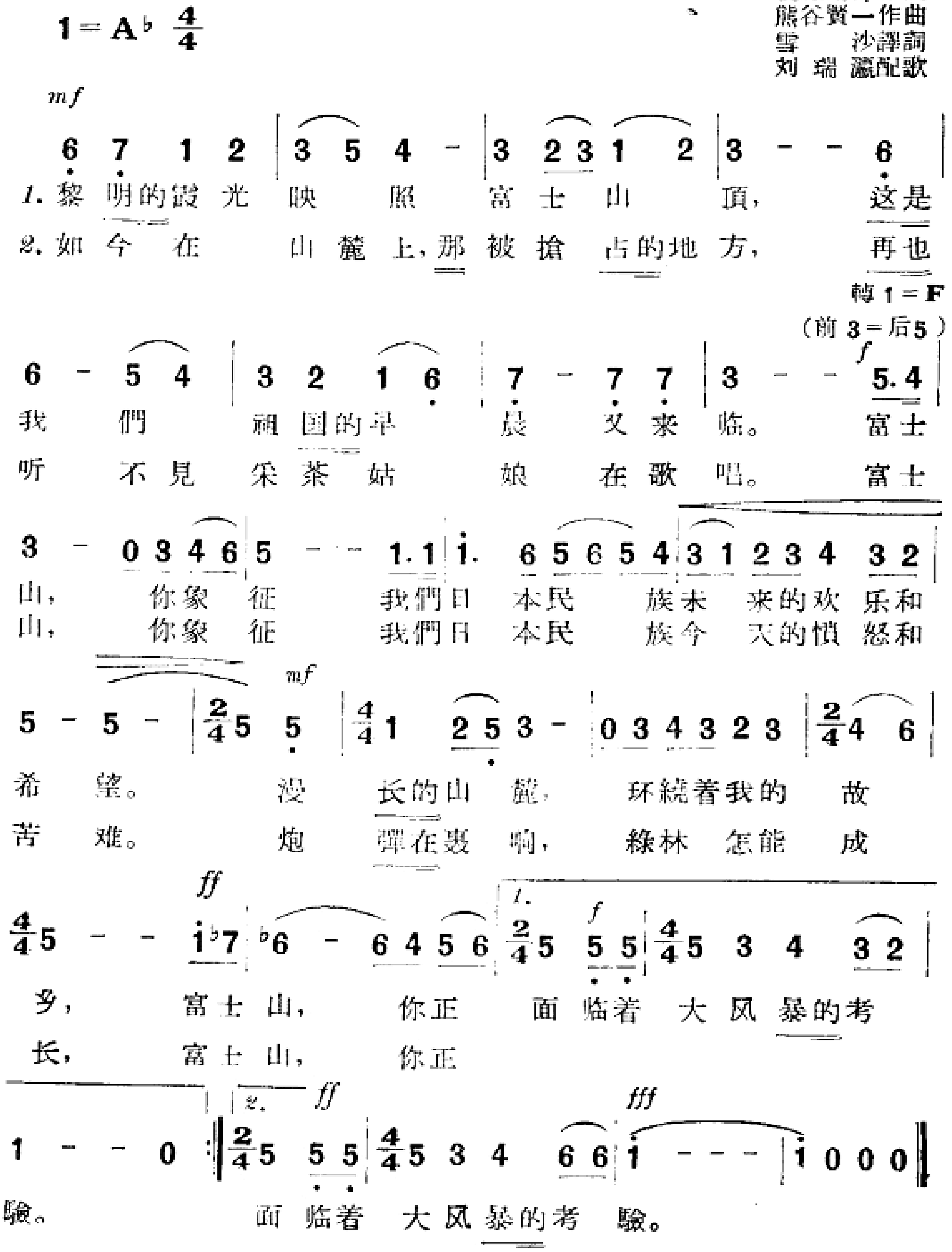
在 这 茫 茫的旅 途 上， 只 有 眼泪，沒有幸 福，
我 流 浪 到 何年何 月， 我 又 流 浪到何 方，
这 苦 难的生活継續到何年， 憤 怒的火焰 燒在心 間，

3 6 6 6 i i 7 | 3 – 3 – | i i i 7 2 i 7 | 6 – 6 – ‖

不 論是流浪或在 家 乡， 我 的 命运都是 一 样。

致富士山

後藤晴郎作詞
熊谷賢一作曲
雪　沙譯詞
刘瑞灏配歌



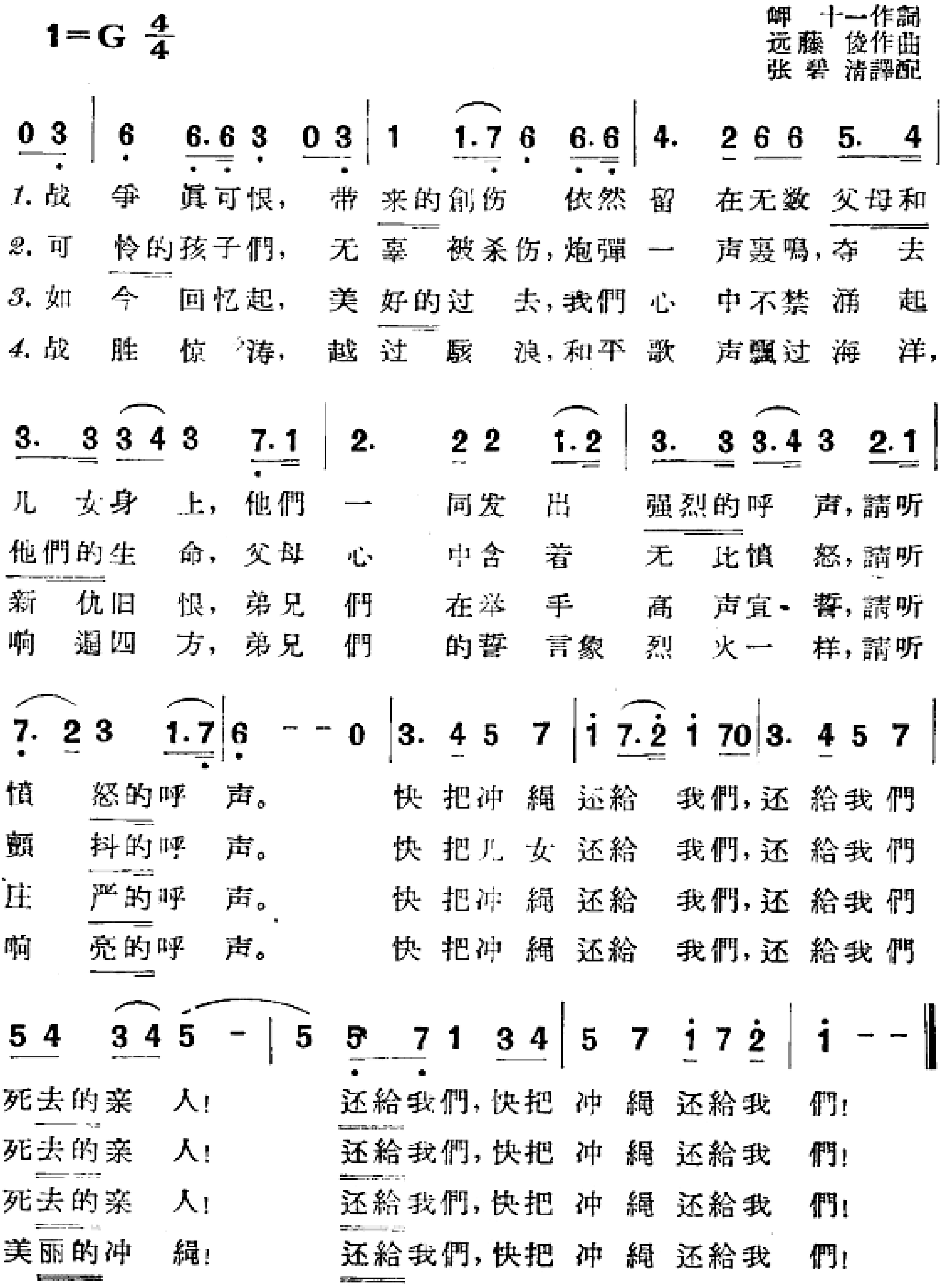
反对美軍基地

山內良樹作詞
保田矓良作曲
雪 沙譯詞
竹 漪配歌

1＝B♭ $\frac{4}{4}$

还我冲縄

岬 十一作詞
远藤 俊作曲
张 碧 清譯配



內灘小調

1＝B♭ 4/4

木下航二詞曲
张碧清譯配

粉碎政暴法*

1＝E♭ 4/4

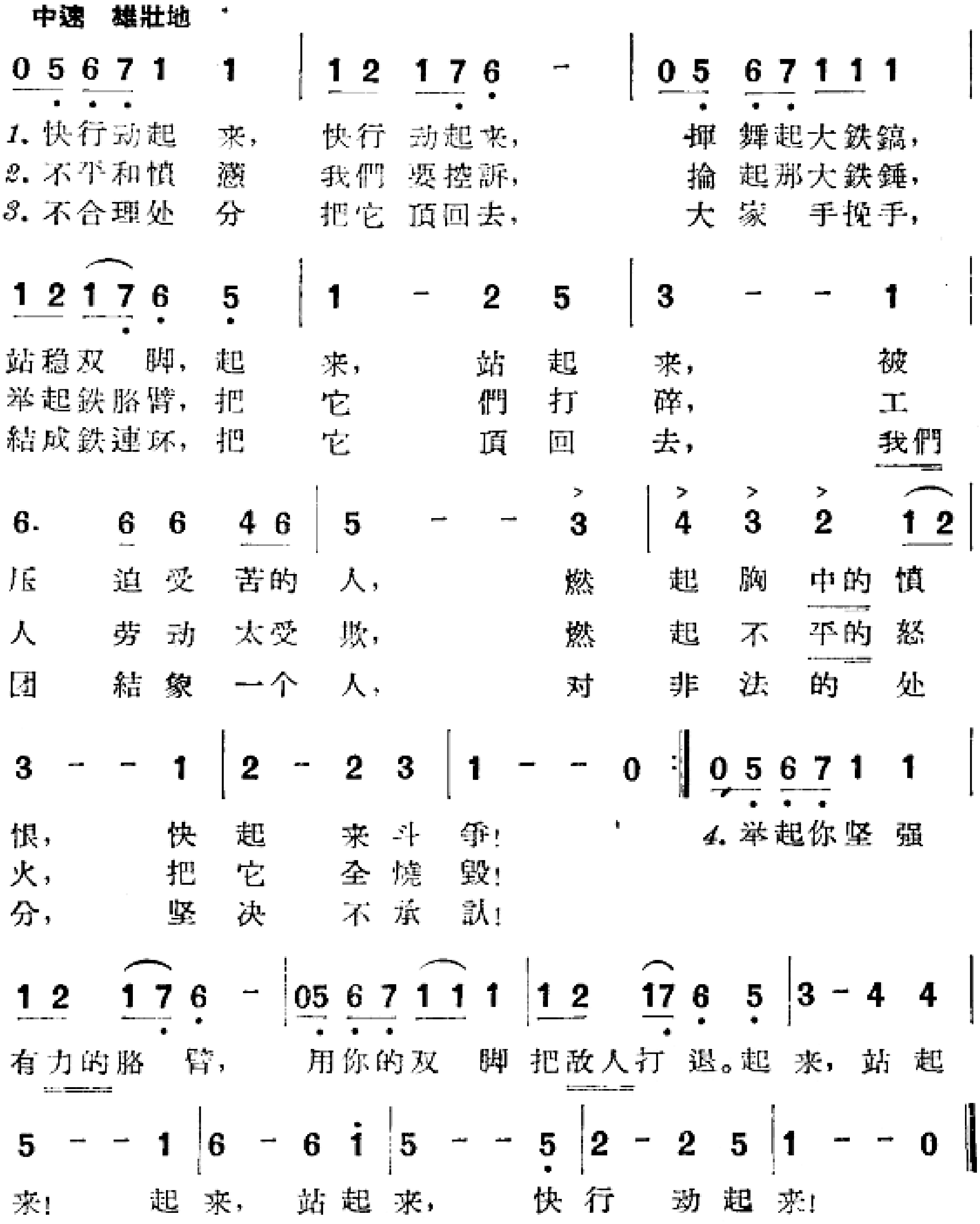
名古屋青年合唱团詞曲
张　碧　清譯配

* 政暴法（即防止政治性暴力行为法案）是日本反动政府以防止右翼恐怖行为为借口，企图加紧鎮压日本人民群众运动的法西斯法案，但由于人民的坚决反对而未被通过。——譯者

快行动起来

今岡忠輔作詞
松里 治作曲
张碧清譯配

1＝F $\frac{4}{4}$



希 望 之 歌

淵能 豐作詞
和泉 卓作曲
木 人譯配

前。冲向高山，高山，发出
抗。冲向高山，高山，发出
前。冲向高山，高山，发出
回响，回响，冲向大海，大
回响，回响，冲向大海，大
回响，回响，冲向大海，大
海，掀起巨浪，巨浪，冲向
海，掀起巨浪，巨浪，冲向
海，掀起巨浪，巨浪，冲向
高山，冲向大海，歌唱，歌
高山，冲向大海，歌唱，歌
高山，冲向大海，歌唱，歌
f
ff
1.2.
唱，劳动人民的歌声象那海啸一样。
唱，劳动人民的呼声象那暴风雨一样。
唱，劳动人民在前进，象那
3. f
ff
怒涛一样。

手

竹下八重子作詞
荒木栄作曲
秦柯譯詞
雨三配歌

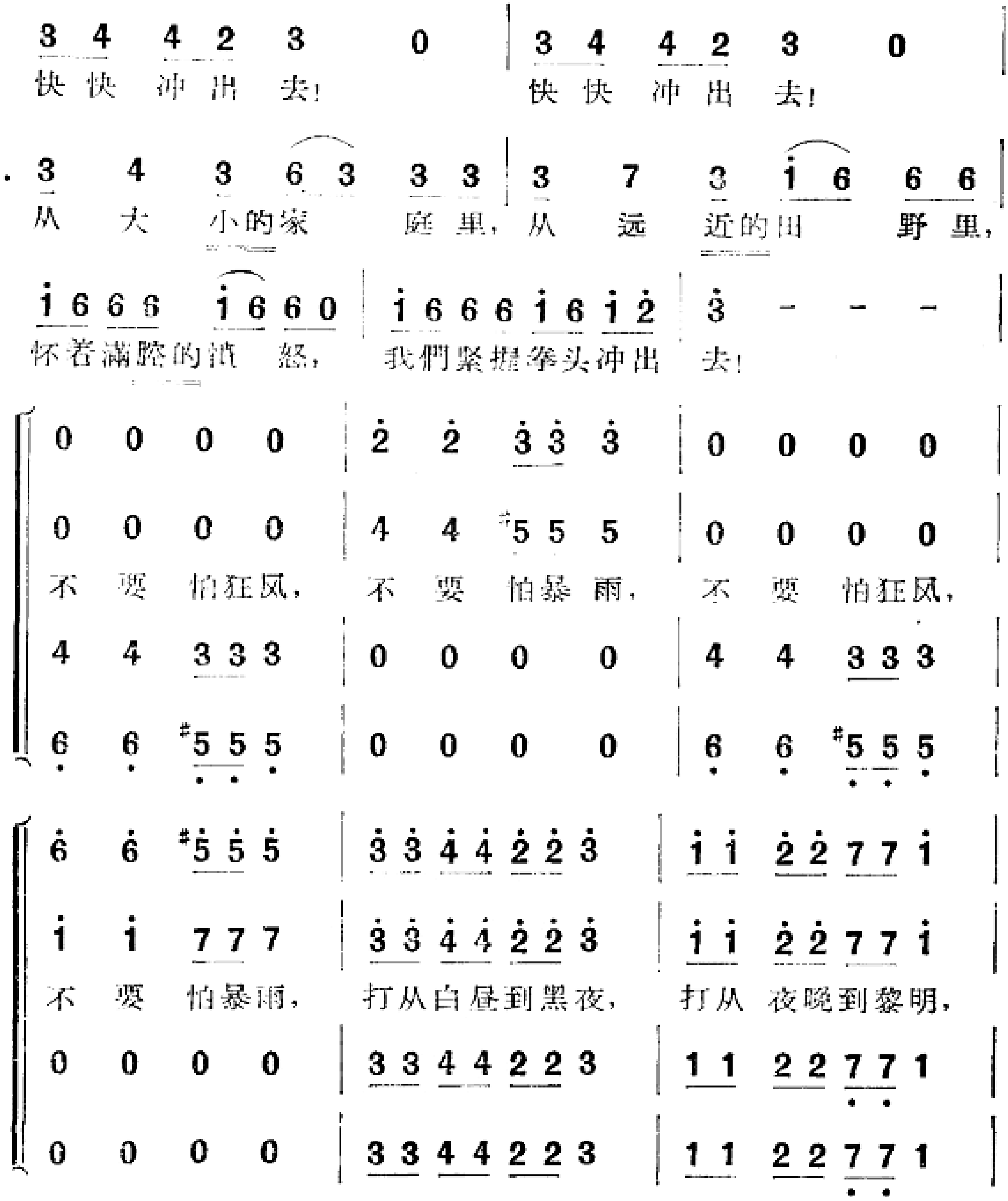
1＝F $\frac{2}{4}$

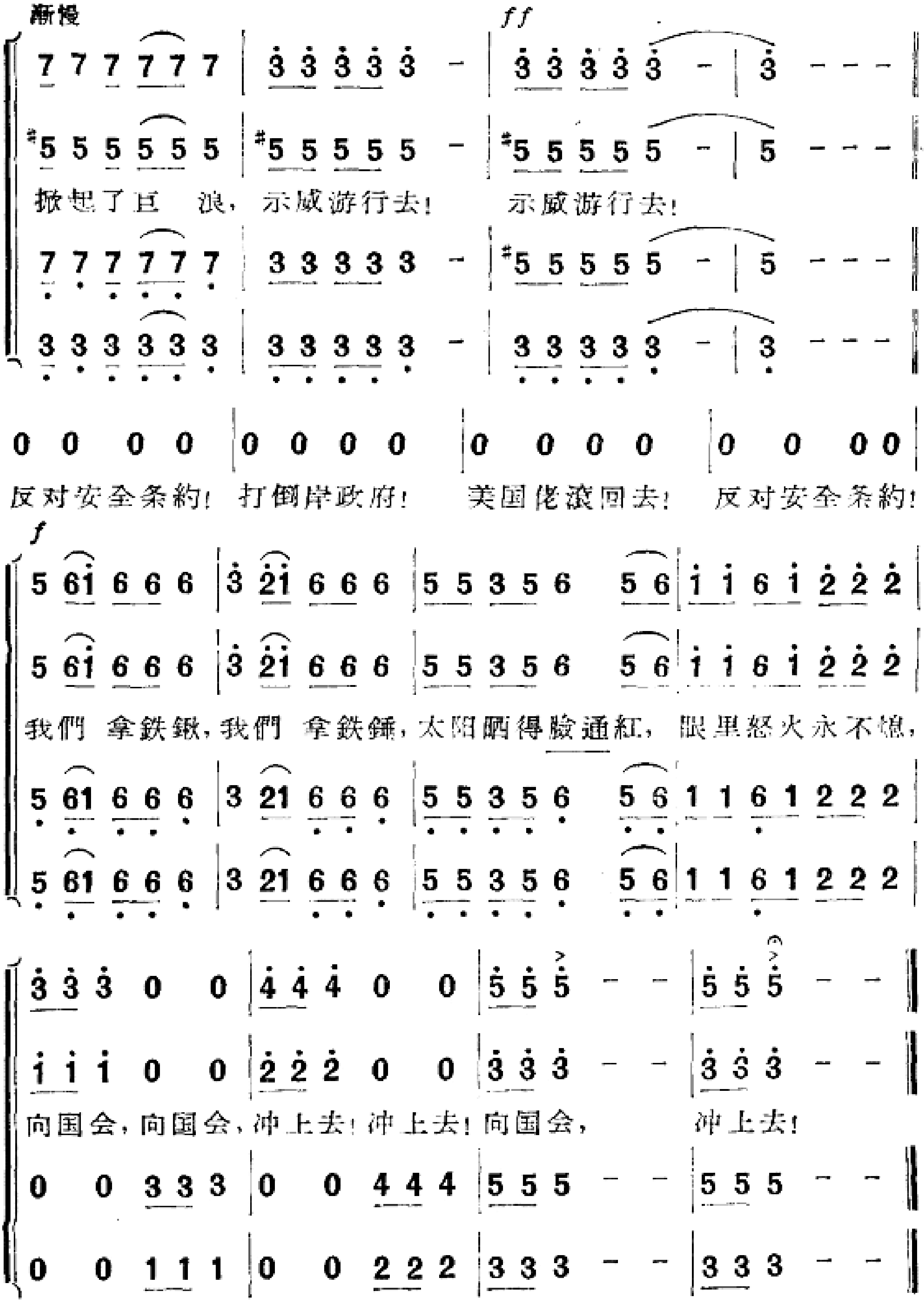
冲 向 国 会

1＝B♭ 4/4

选自《日本的黎明》組歌

窪田　亨
門倉　訣 作詞
寺原伸夫作曲
雪　　沙譯詞
竹　　蕊配歌




渐慢
ff
掀起了巨 浪，示威游行去！ 示威游行去！
反对安全条約！ 打倒岸政府！ 美国佬滚回去！ 反对安全条約！
f
我們 拿鉄鍬，我們 拿鉄鎚，太阳晒得臉通紅，眼里怒火永不熄，
向国会，向国会，冲上去！冲上去！向国会， 冲上去！

工人之歌

选自《日本的黎明》組歌

男声合唱

猪田 亨
門倉 訣 作詞
寺原伸夫作曲
霏 沙譯詞
竹 漪配歌

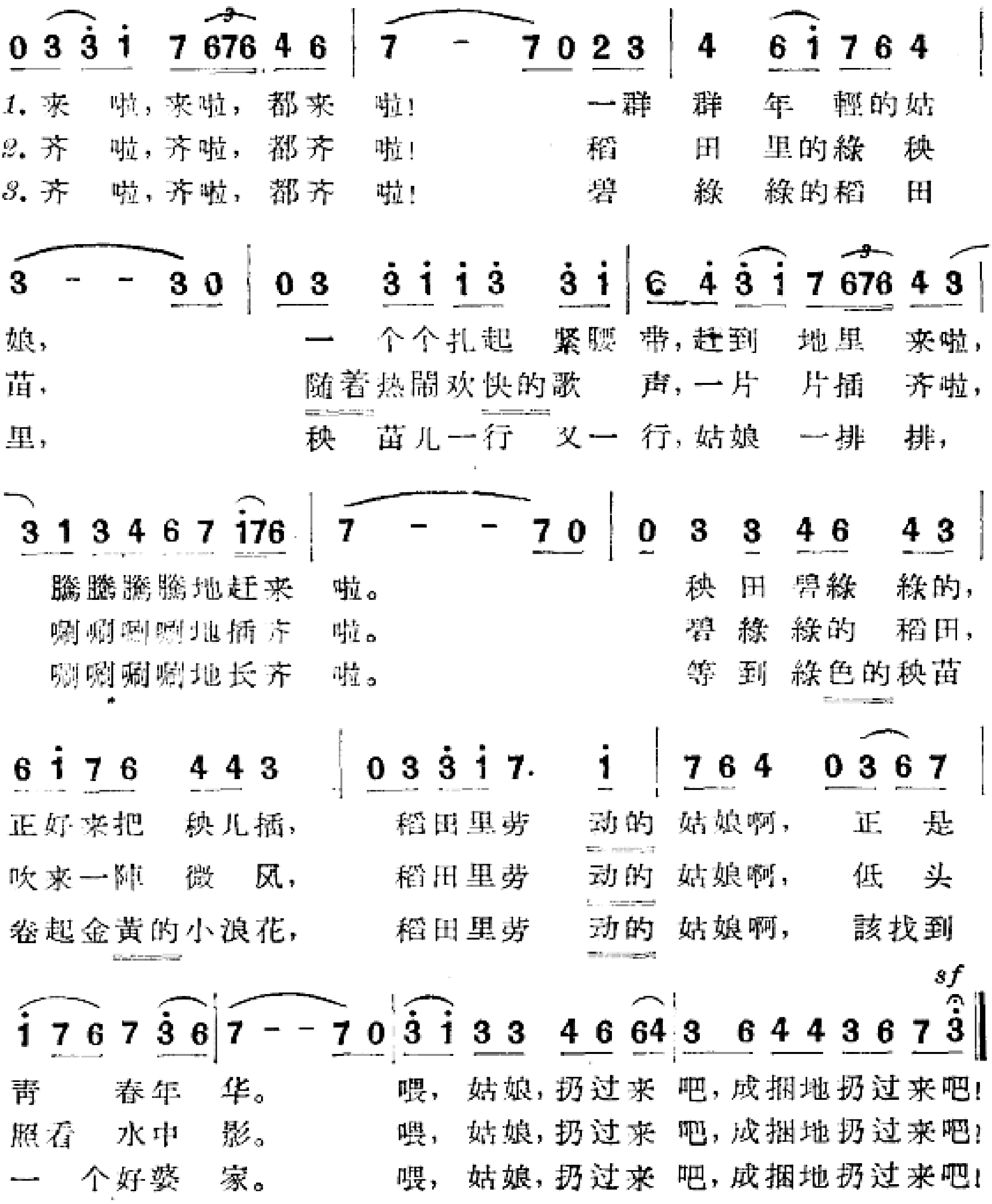
1＝E♭ 4/4

不論开动、全葉我們工人发号施令。
稍快
幸福的生活由我們自已来創造，
祖国的命运也由我們自已来决定，
要用我們的双手去揭开幸福的明天、
日本的黎明。

插 秧 謠

林 柳波作詞
桥本国彦作曲
秦 柯譯詞
俞 人 悦配歌

1=C $\frac{4}{4}$



早 春 曲

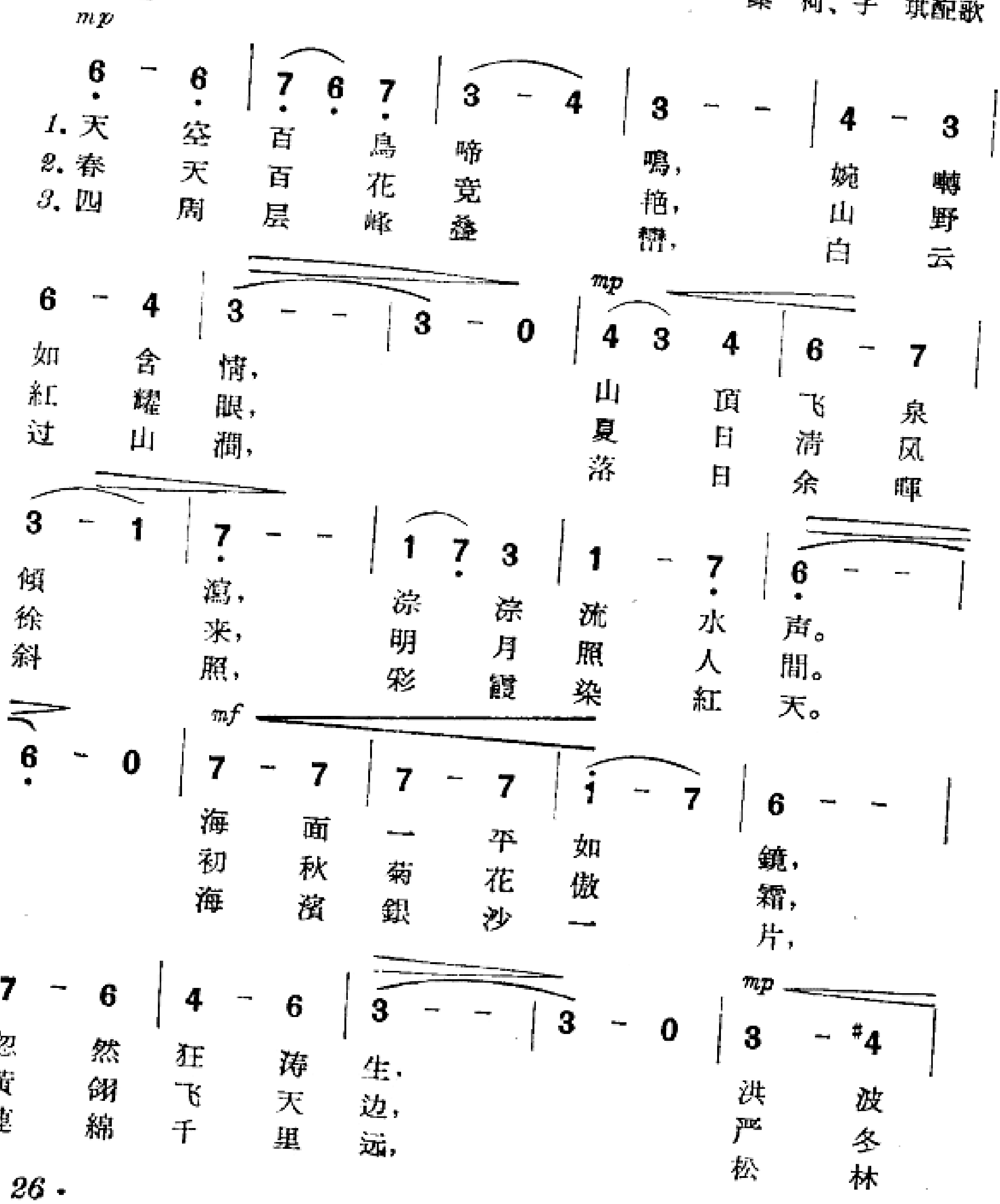
吉丸一昌作詞
中田 章作曲
秦 柯譯詞
鈡立民配歌

美丽的大自然

武田 島 羽 衣作詞
田中 穗 積作曲
秦 柯譯詞
秦 柯、子 琪配歌

1＝E♭ 3/4

优美地



5 - 5 | #4 - 3 | 1 - - | *mf* 6̣ 7̣ 1 | 3 - 6̣ |

細 浪 相 連，長 年 流 不
臘 梅 耐 寒，白 雪 复 千
蒼 翠 欲 滴，仙 境 落 人

7̣ - - | 6̣ - - | 6̣ - 0 | *mp* 6̣ - 6̣ | 7̣ 6̣ 7̣ |

停。你 听 这 令
山。你 看 这 妙
間。你 看 这 里

3 - 4 | 3 - - | 4 - 3 | 6 - 4 | 3 - - |

人 神 往 和 諧的 音 响，
手 織 成 天 工的 美 錦，
一 幅 幅 秀 丽的 美 画，

3 - 0 | *mp* 4 3 4 | 6 - 7 | 3 - 1 | 7̣ - - |

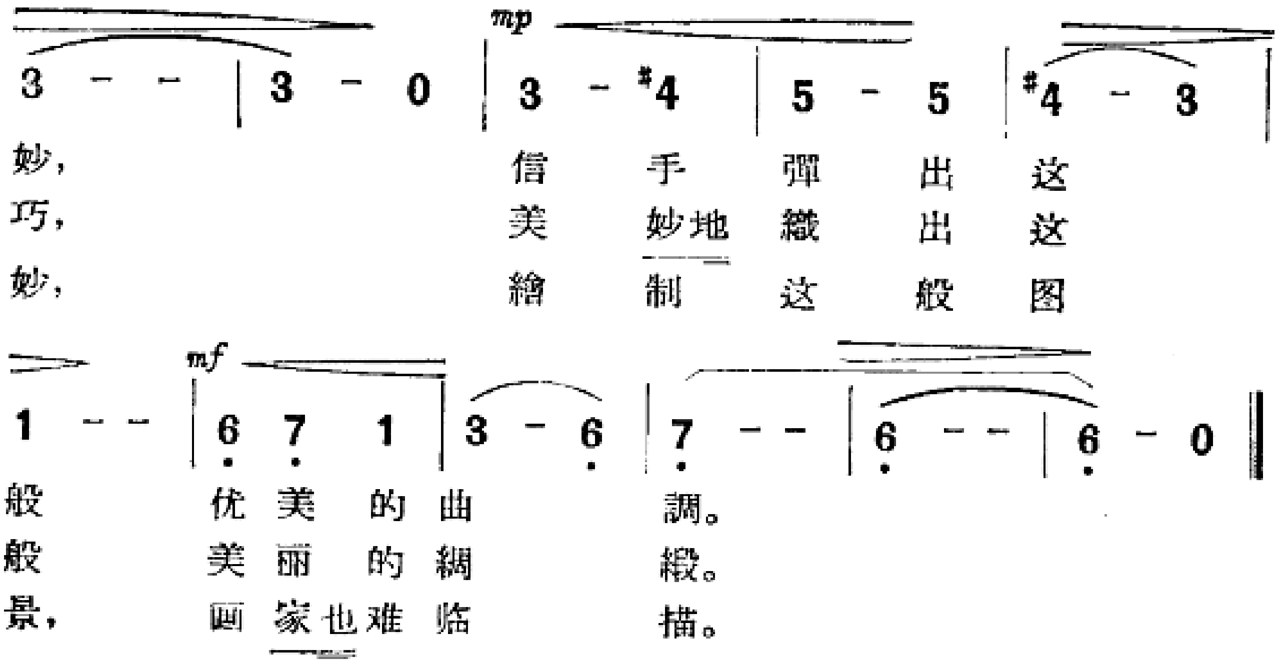
委 婉 动 人的 歌 唱，
色 彩 艳 丽的 綢 緞，
賞 心 悅 目的 图 景，

1 7̣ 3 | 1 - 7̣ | 6̣ - - | 6̣ - 0 | *mf* 7 - 7 |

大 自 然的 歌 唱。啊，大
大 自 然的 綢 緞。啊，大
大 自 然的 图 景。啊，大

7 - 7 | i - 7 | 6 - - | 7 - 6 | 4 - 6 |

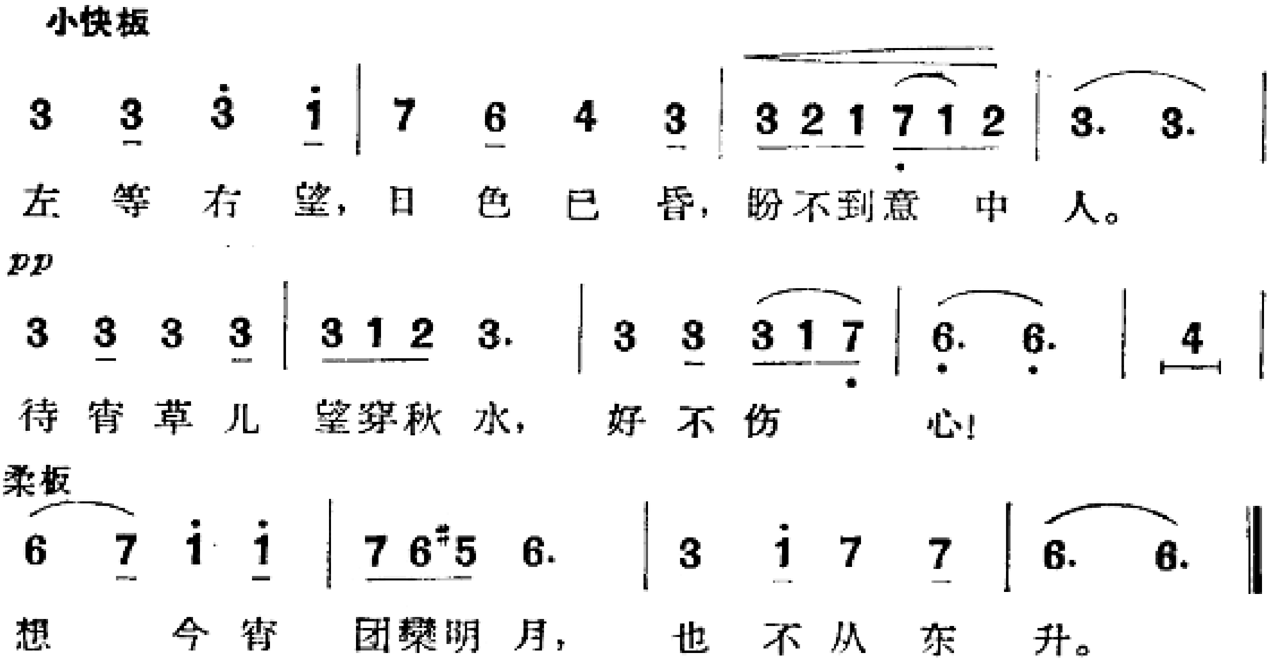
自 然，我 贊 美 你 神 奇 美
自 然，我 贊 美 你 神 奇 、精
自 然，我 贊 美 你 神 奇 美



待　宵　草*

竹久夢二作詞
多　忠亮作曲
丰 子 愷譯配

1＝E♭ 6/8

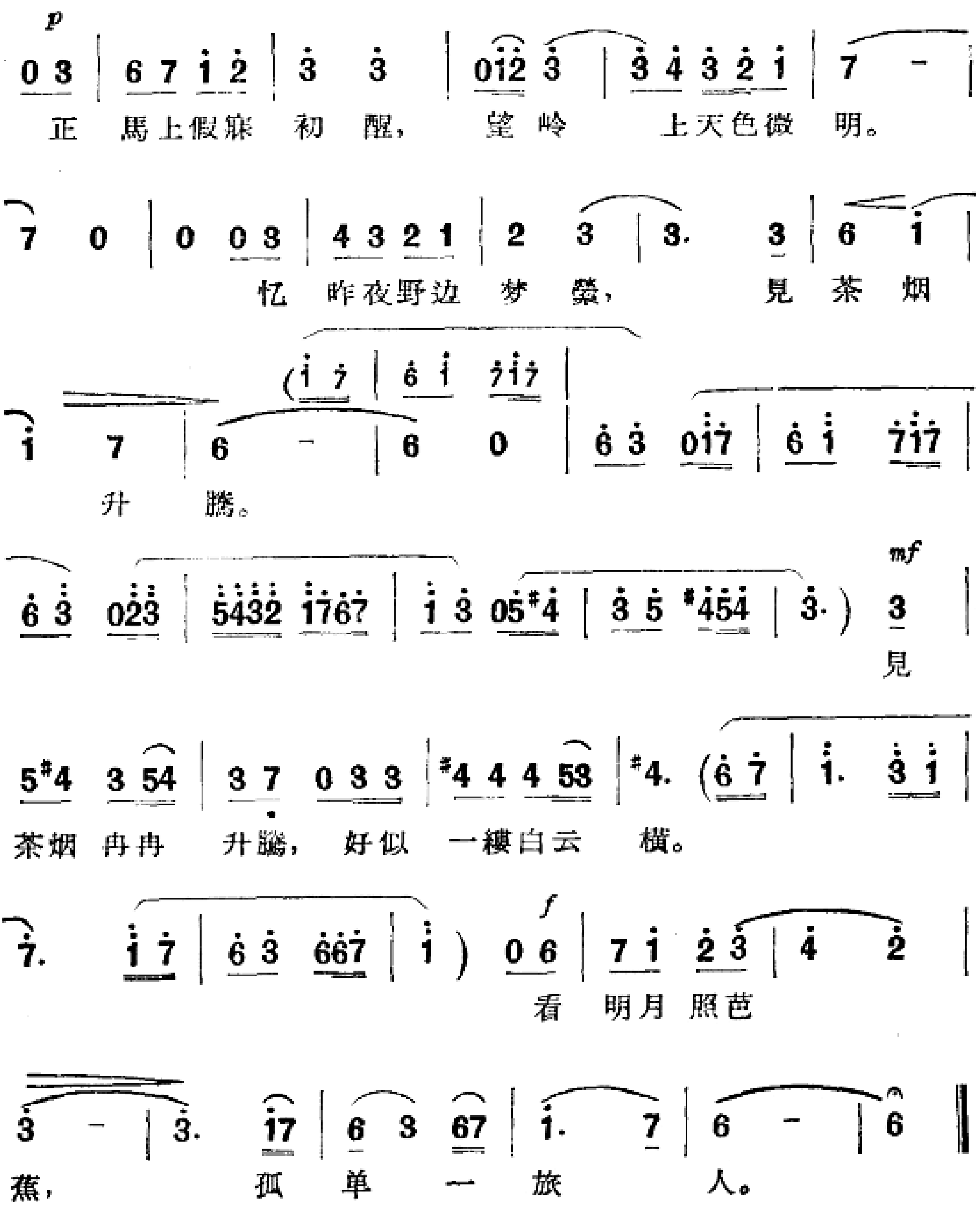


* 待宵草系柳叶莖科多年生草木，原产南美洲，現各地自生。夏日夕暮开四瓣美丽的黄花。无中譯名，疑即“夜来香”。——譯者

芭　　蕉

北原白秋作詞
小松耕輔作曲
丰子愷譯配

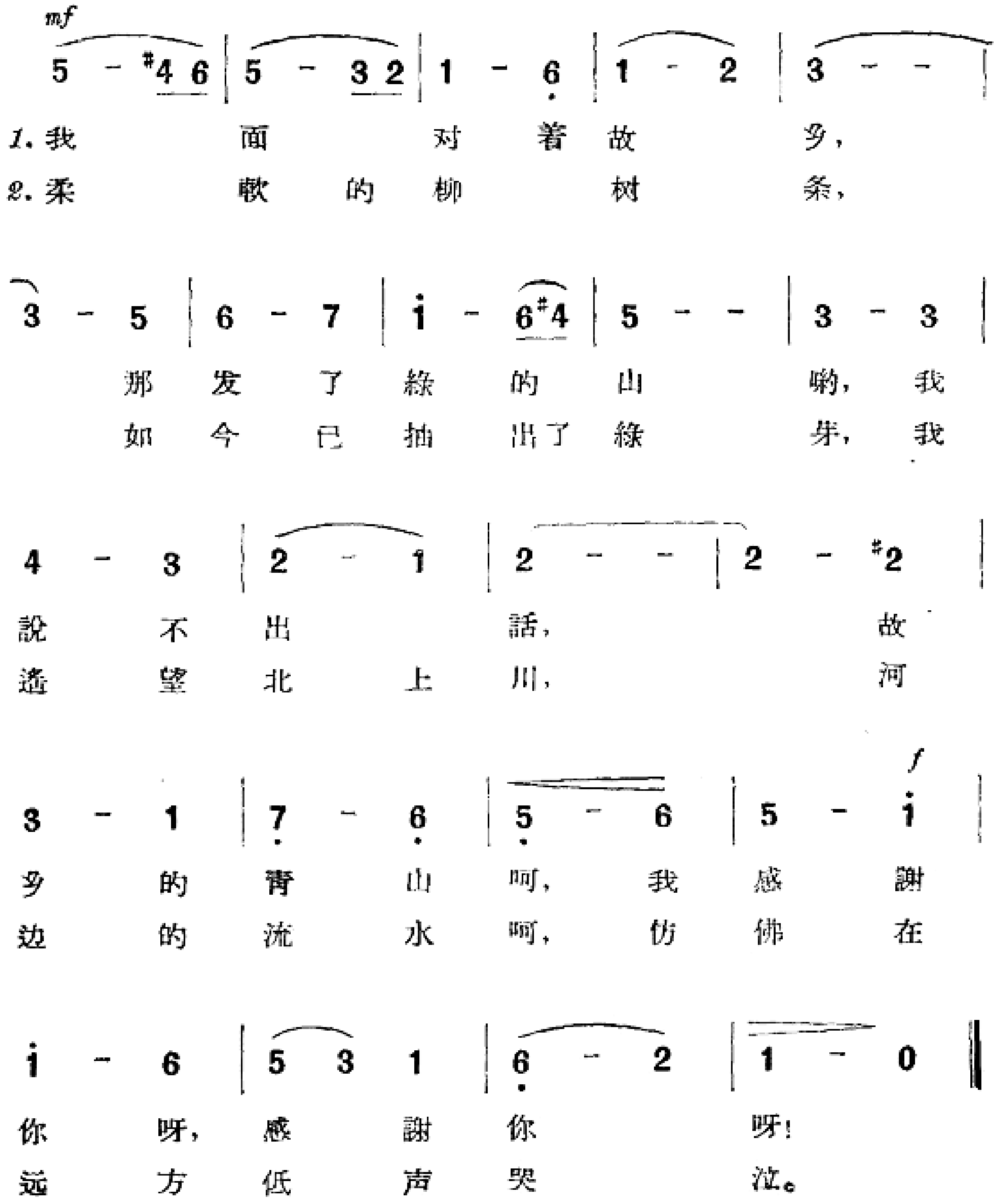
1=C $\frac{2}{4}$



故　　鄉

1＝F $\frac{3}{4}$

石川啄木作詞
平井保喜作曲
呂　遠譯配



小　路

北原白秋作詞
山田耕筰作曲
秦　柯譯詞
鈡立民配歌

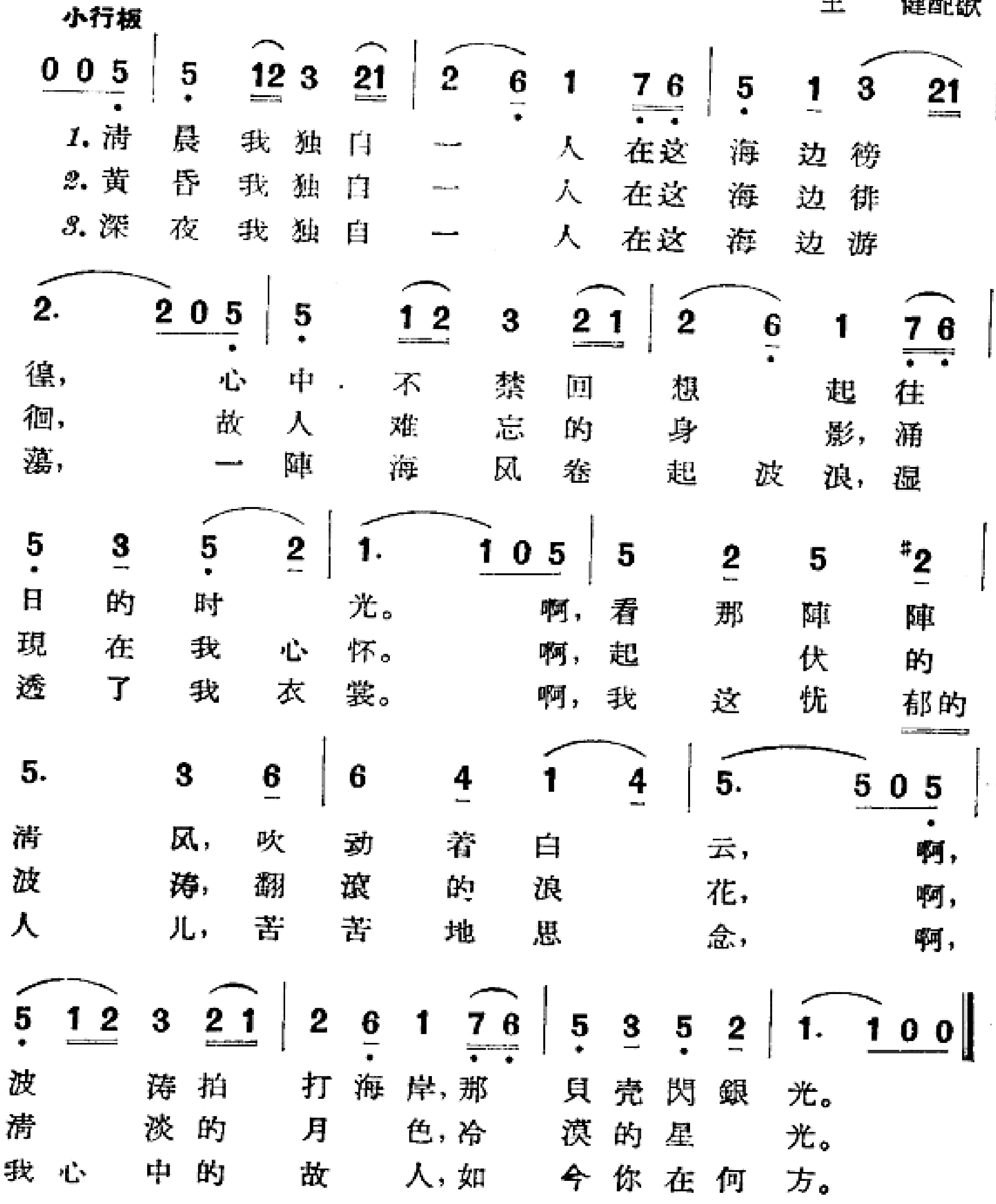
1=E 3/4

安靜、緩慢

海滨之歌

1=A♭ 6/8

林 古溪作詞
成田为三作曲
秦 柯譯詞
王 健配歌



箱根八里

1=B♭ $\frac{4}{4}$

静岡县民歌
秦 柯譯詞
雨 三配歌

海 鷗

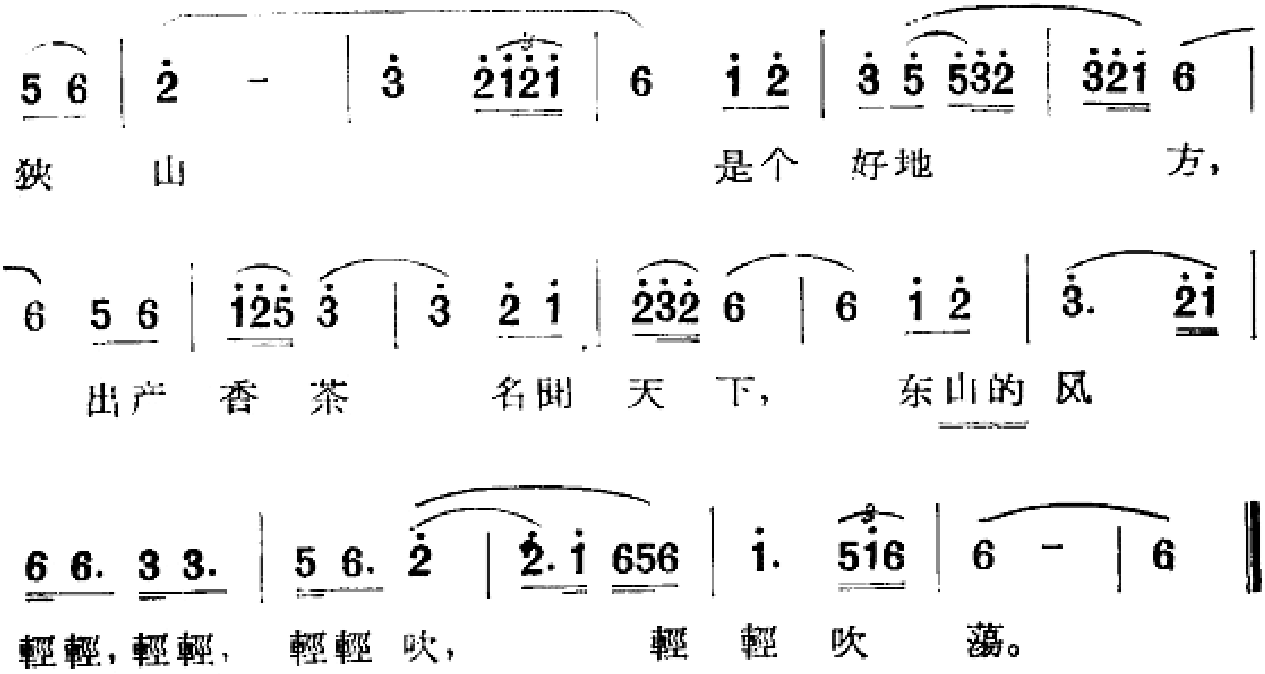
1＝B♭ 2/4

民歌
秦 河譯詞
有而佚配歌

采 茶 謠

1＝B♭ 2/4

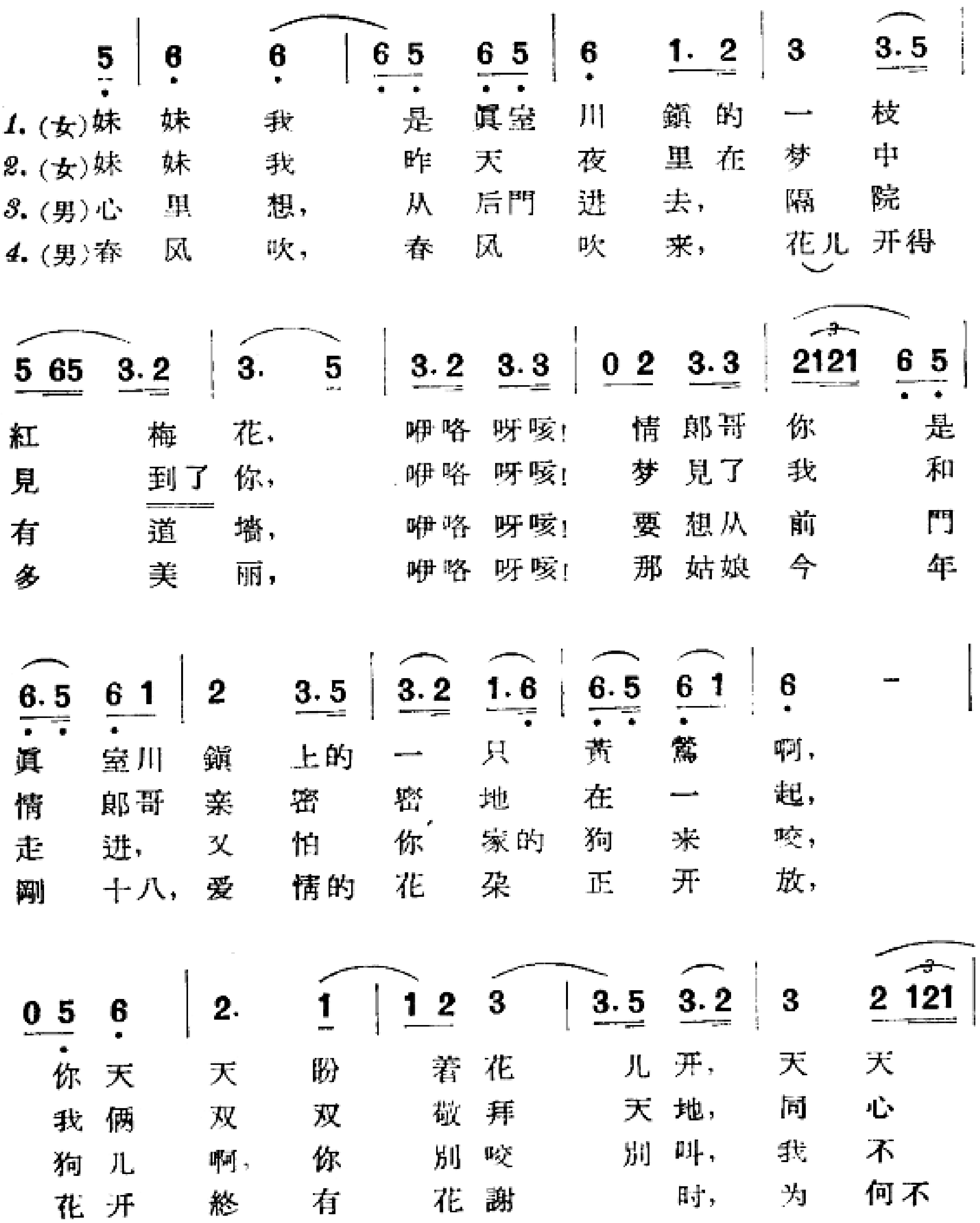
埼玉县民歌
雪 沙譯配



眞室川小調

山形县民歌
秦柯譯詞
王健、巫銘配歌

1=G 2/4



6 5 6 565 | 3.2 3.5 | 6.1 0 2 | 3 2 121 | 6 5 6.5 |

盼着花儿 开，咿咯 呀咳！ 盼 到 花 儿含
盟 誓 愿，咿咯 呀咳！ 可 恨 美 梦总
是 强 盗，咿咯 呀咳！ 我 就 是 你家
送 我一 朵，咿咯 呀咳！（女）要 是 你 真对我

6.1 2 | 3 5 3.2 | 1.6 6.5 | 6 1 6 | 6. ‖

苞 怒 放，你就 日 夜 飞 来。
不 常 在，醒来 独 自 叹 息。
小 姐 的 心 爱 的 情 郎。
有 情 意，我就 一心 送 給 你。

呶 嗳 小 調

1=C $\frac{2}{4}$

静冈县民歌
秦 柯譯詞
肯而侠配歌

6 1̇ 1̇ | 6 1̇ 6 1̇ | 2̇. 3̇ | 2̇ 0 | 1̇ 3̇ 3̇ |

1. 富士山的 白 雪哟 呶 嗳， 富士 山的
2. 雪 水哟 往下 流啊， 呶 嗳， 雪 水哟

2̇ 2̇ 1̇ 1̇ | 6. 1̇ | 5 1̇ 6 | 5 5 4 | 2 2 |

白雪 哟嗬，呶 嗳， 富士 山的，塞 塞，
往下 流啊，呶 嗳， 雪 化了，塞 塞，

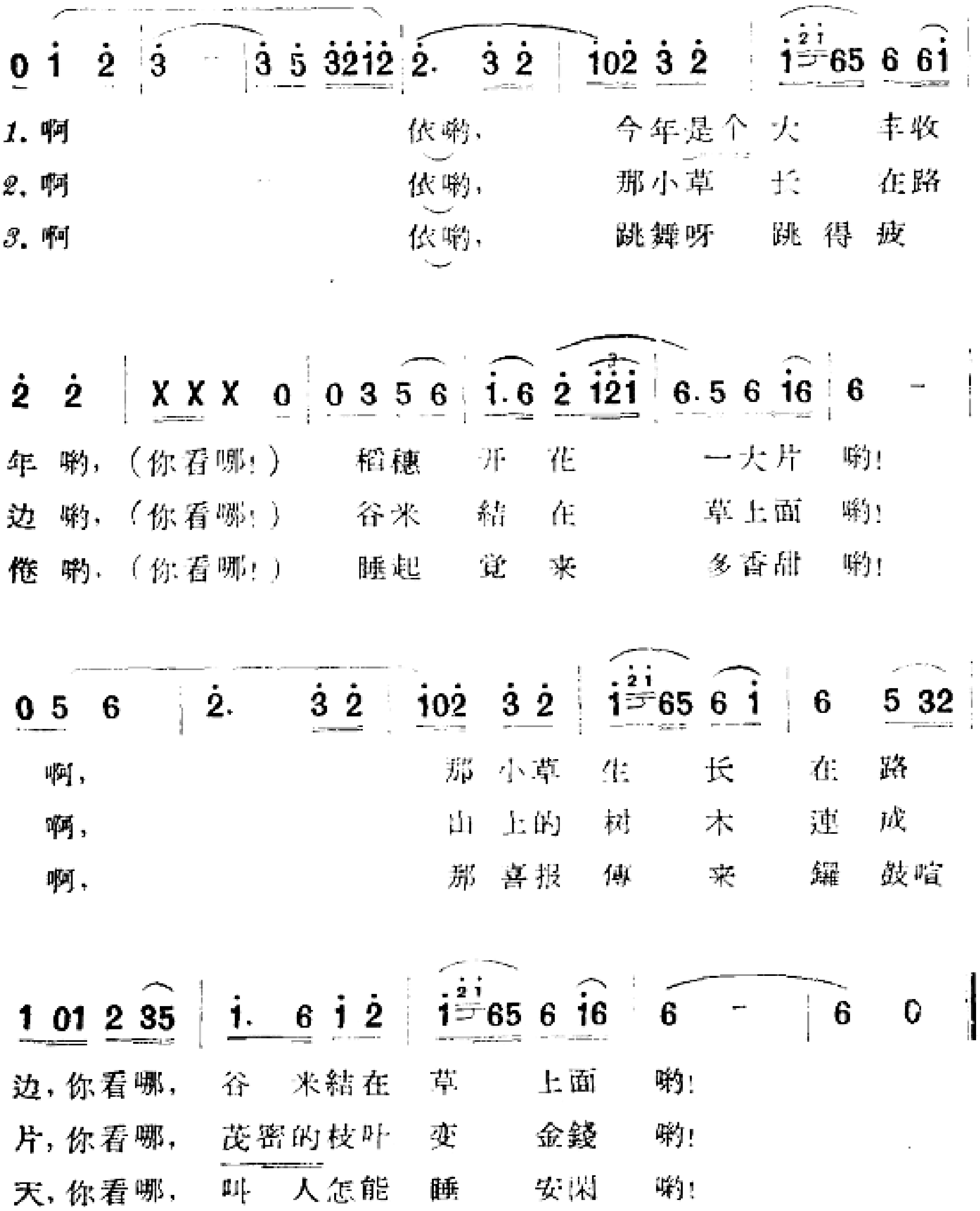
0 4 5 | 6 6 | 5 6 6 | 5. 4 | 2 1 | 2 0 ‖

那白 雪 啊，溶 化在 早 晨的 阳 光 下，
那雪 水 啊，流 到那 三 島 入 大 海。

相馬盂兰小調

福島县民歌
伊藤辰雄記譜
張 碧 清譯配

1＝B♭ 2/4



Document generated by Anna's Archive around 2023-2024 as part of the DuXiu collection
(https://annas-blog.org/duxiu-exclusive.html).

Images have been losslessly embedded. Information about the original file can be found in PDF attachments. Some stats (more in the PDF attachments):
{
"filename": "MTEyNzM4NDUuemlw",
"filename_decoded": "11273845.zip",
"filesize": 1679708,
"md5": "d1d0f452f419801c28f286b9eb6c97cf",
"header_md5": "7080ea863106e7210f8d388d994fe5bf",
"sha1": "71b89fcf9fa4996e0fc56d59e040571ded88ec97",
"sha256": "635dbc39fa7ab4b6eaf21133a18a857fb7a0457ecac02e77add1e44cff7c4ea0",
"crc32": 2889118864,
"zip_password": "",
"uncompressed_size": 1751827,
"pdg_dir_name": "",
"pdg_main_pages_found": 37,
"pdg_main_pages_max": 37,
"total_pages": 42,
"total_pixels": 31387304,
"pdf_generation_missing_pages": false
}